Ortho-to-para ratio of interstellar heavy water*

C. Vastel1,2, C. Ceccarelli3,4,5, E. Caux1,2, A. Coutens1,2, J. Cernicharo6, S. Bottinelli1,2, K. Demyk1,2, A. Faure3, L. Wiesenfeld3, Y. Scribano7, A. Bachmann3,4,5, P. Hily-Blant3, S. Maret3, A. Walters1,2, E. A. Bergin8, G. A. Blake9, A. Castets3,4,5, N. Cridier3,6, C. Dominik10,11, P. Encrenaz12, M. Gérin12, P. Hennebelle12, C. Kuhn3, A. Klotz1,2, G. Melnick13, L. Pagani12, B. Parise14, P. Schilke14,15, Y. Wakelam16,5, A. Baudry14,3, T. Bell14, M. Benedettini16, A. Boogert17, S. Cabrit12, P. Caselli18, C. Codella19, C. Comito14, E. Falgarone12, A. Fuente20, P. F. Goldsmith21, F. Hel mich22, T. Henning23, E. Herbst24, T. Jacq4,5, M. Kama10, W. Langer21, B. Le floch3, D. Lis9, S. Lord17, A. Lorenzani19,20, B. Neufeld25, B. Nisini16, S. Pacheco3, J. Pearson21, T. Phillips9, M. Salez12, P. Saraceno16, K. Schuster17, X. Tielens29, F. van der Tak22,29, M. H. D. van der Wiel22,29, S. Viti30, F. Wyrowski14, H. Yorke21, P. Cais4,5, J. M. Krieg12, M. Olberg22,31, and L. Ravera1,2

(Affiliations are available on page 5 of the online edition)

Received 28 May 2010 / Accepted 25 July 2010

ABSTRACT

Context. Despite the low elemental deuterium abundance in the Galaxy, enhanced molecular D/H ratios have been found in the environments of low-mass star-forming regions, and in particular the Class 0 protostar IRAS 16293-2422.

Aims. The CHESS (Chemical Herschel Surveys of Star forming regions) key program aims to study the molecular complexity of the interstellar medium. The high sensitivity and spectral resolution of the Herschel/HIFI instrument provide a unique opportunity to observe the fundamental $1_{1,1} - 1_{0,1}$ transition of the ortho-D$_2$O molecule, which is inaccessible from the ground, and determine the ortho-to-para D$_2$O ratio.

Methods. We detected the fundamental transition of the ortho-D$_2$O molecule at 607.35 GHz towards IRAS 16293-2422. The line is seen in absorption with a line opacity of $0.62 \pm 0.11(1\sigma)$. From the previous ground-based observations of the fundamental $1_{0,1} - 1_{0,0}$ transition of para-D$_2$O seen in absorption at 316.80 GHz, we estimate a line opacity of $0.26 \pm 0.05(1\sigma)$.

Results. We show that the observed absorption is caused by the cold gas in the envelope of the protostar. Using these new observations, we estimate for the first time the ortho-to-para D$_2$O ratio to be lower than 2.6 at a 3$\sigma$ level of uncertainty, which should be compared with the thermal equilibrium value of 2:1.

Key words. astrochemistry – ISM: molecules – submillimeter: ISM – ISM: abundances – molecular processes – line: identification

1. Introduction

Among all molecules in interstellar space, water is special because of its dominant role in the cooling of warm gas and in the oxygen chemistry as well as for its role in the chemistry of the atmospheres of exoplanets and its potential connection with life. Water abundance in cold molecular gas is very low because it is frozen onto the interstellar grains and forms icy mantles around them. Although water can form theoretically by means of gaseous reactions that first form H$_2$O and H$_2$O$^+$ (e.g. Rodgers & Charnley 2002), no observational evidence of this has yet been found. It is assumed that the major mechanism of water formation occurs on grain surfaces. One observable that helps us to discriminate between the various formation mechanisms is the abundance of single and double deuterated water relative to the normal isotopologue. Another potential discriminant is the ortho-to-para ratio (OPR), namely the ratio of water molecules with different nuclear spins. Since radiative and inelastic collisional transitions between the two ortho and para states are strongly forbidden, the OPR is set at the moment of the water formation and is changed by nuclear spin reactions exchange later on. This can occur in either the gas phase by reactions with ions in which actual nuclei change places, or perhaps, even other nuclear spins (e.g. Le Bourlot 2000; Limbacher et al. 2006). Although little is known about the spin exchange in the gas phase, it is usually assumed that this is a slow process and that the OPR is likely to retain information about the moment of its formation. Emprechtinger et al. (2010); Lis et al. (2010) report determinations of the water OPR in several environments based on new Herschel observations. The doubly deuterated isotopologue of water, D$_2$O, consists of two species, ortho and para with a nuclear spin statistic weight 2:1. To date, D$_2$O has only been detected towards the solar-type protostar IRAS 16293-2422 (hereafter IRAS 16293), by observing the fundamental transition of the para-D$_2$O transition at 316.8 GHz (see our Fig. 1 and Butner et al. 2007). The observed line profile (see Fig. 2) shows a component in emission with a deep absorption at the cloud velocity (~4 km s$^{-1}$). The emission component has been attributed to heavy water in the hot corino of this source where the grain ices are sublimated and released into the gas phase (Ceccarelli et al. 2000; Bottinelli et al. 2004), based on the detailed analysis of several HDO lines observed in IRAS 16293.
format1 for subsequent data reduction and analysis using generic level. We consequently present in the following the spectrum the relative depth of the absorption relative to the continuum. The fundamental ortho-D$_2$O(1,1–0,0) transition lies in this frequency range, at 607.35 GHz (see Fig. 1). The HIFI wide band spectrometer (WBS) was used, providing a spectral resolution of 1.1 MHz (~0.55 km s$^{-1}$ at 600 GHz) over an instantaneous bandwidth of 4 × 1 GHz. We note that the data are acquired at the Nyquist sampling, therefore, with 0.5 MHz steps. The targeted coordinates were $\alpha_{2000} = 16^{h}32^{m}22^{s}.75$, $\delta_{2000} = -24^{\circ}28^{\prime}34.2^{\prime\prime}$. The beam size at 610 GHz is about 35$^{\prime\prime}$, the theoretical main beam (respectively forward) efficiency is 0.72 (resp. 0.96), and the DBS reference positions were situated approximately 3$^\circ$ east and west of the source. The data were processed using the standard HIFI pipeline up to level 2 with the ESA-supported package HIPE 3.01 (Ott et al. 2010). The 1 GHz chunks are then exported as FITS files into CLASS/GILDAS format\footnote{http://www.iram.fr/IRAMFR/GILDAS} for subsequent data reduction and analysis using generic spectral survey tools developed in CLASS by our group. When present, spurs were removed in each 1 GHz scan and a low order polynomial ($\leq$2) baseline was fitted over line-free regions to correct residual bandpass effects. These polynomials were subtracted and used to determine an accurate continuum level by calculating their medians. Sideband deconvolution is computed with the minimisation algorithm of Comito & Schilke (2002) implemented into CLASS using the baseline-subtracted spectra and assuming side-band gain ratio to be unity for all tunings. Both polarisations were averaged to lower the noise in the final spectrum. The continuum values obtained are closely fitted by straight lines over the frequency range of the whole band. The fundamental ortho-D$_2$O transition, since lines and continuum are affected the same way. Therefore, the main source of the uncertainty is the accuracy of the continuum. The achieved rms is about 12 mK in $T_r$. No other lines in the image sideband are expected at this velocity. The parameters of the line, obtained using CASSIS, which takes into account the ortho and para D$_2$O forms separately from the Cologne Database for Molecular Spectroscopy (Müller et al. 2005; Brünken et al. 2007), are reported in Table 1. In the same table, we report also the parameters of the para-D$_2$O (1,1–0,0) fundamental line previously observed at the JCMT, published by Butner et al. (2007), at a rest frequency of 316 799.81 MHz. The data were retrieved from the JCMT archive and reduced within CLASS. We performed a 3-component Gaussian fit with CASSIS and the resulting fit is reproduced in Fig. 2 on top of the data in main beam temperatures. The para-D$_2$O line in emission has an intensity of (0.10 ± 0.02) K in main beam temperature, and a linewidth of 4.01 ± 0.77 km s$^{-1}$. The bright line at a $V_{LSR}$ of 10.1 km s$^{-1}$ is likely due to CH$_3$OD (see Butner et al. 2007) with an intensity of (0.16 ± 0.01) K and a linewidth of (4.6 ± 0.5) km s$^{-1}$. The parameters for the resulting fit of the para-D$_2$O absorption line are quoted in Table 1.

3. Determination of the D$_2$O OPR

Crimier et al. (2010) used the JCMT SCUBA maps of IRAS 16293 at 450 $\mu$m and 850 $\mu$m (and other data) to

---

\footnote{http://www.iram.fr/IRAMFR/GILDAS}

\footnote{Developed by CESR-UPS/CNRS: http://cassis.cesr.fr}
reconstruct the structure of the IRAS 16293 envelope. From this work, one can compute the expected continuum in the HIFI beam at 607 GHz (o-D$_2$O line). Using their SED (Crimier et al. 2010, Fig. 1 panel d) and their Table 1, the IRAS 16293 flux is $270 \pm 108$ Jy at 450 $\mu$m, and the HIFI beam contains approximately 80% of the total source flux (Fig. 1, panel b). One can note that the SED steep slope ensures that the flux at 607 GHz is lower than that at 450 $\mu$m ($\sim 660$ GHz) by about 30%, making the expected flux at 607 GHz be about $0.7 \times 0.8 \times (270 \pm 108)$ Jy i.e. $(0.34 \pm 0.14)$ K, using the HIFI Jy to K conversion factor (C. Kramer: Spatial response, contribution to the HIFI framework document), in perfect agreement with the observed continuum value ($0.33$ K in main beam temperature). Most of the continuum, more than 70% (resp. 80%) of its peak emission is much larger than the continuum emitting region. Owing to the upper level energy ($E_u/k = 15.2$ K for the para transition and $=29.2$ K for the ortho transition), $g_u$ is the upper statistical weight (3 ($2J+1$) for the para transition, $6 \times (2J+1)$ for the ortho transitions), $\nu$ is the frequency ($316.79981$ GHz for the para transition and $607.349449$ GHz for the ortho transition), $\Delta \nu$ is the linewidth (cm$^{-1}$), and $\tau$ is the opacity at the line center. The parameter $T_{ex}$ is the excitation temperature and $Q(T_{ex})$ its corresponding partition function. In the approximation of the escape formalism, $T_{ex}$ is defined by the equation

$$T_{ex} = \frac{hv/k}{hv/kT_{ex} + \ln(1 + A_{coll}/C_{ul})},$$

where $C_{ul} = \gamma_{ul} \times n_{coll} \times n_{coll}$ being the density of the collision partner (in this case para-H$_2$) and $\gamma_{ul}$ being the collisional rate in cm$^3$ s$^{-1}$ (values given above). The $\beta$ parameter represents the probability that a photon at some position in the cloud escapes the system. For a static, spherically symmetric, and homogeneous medium, Osterbrock & Ferland (2006) derive this parameter as a function of the optical depth $\tau$ in the direction of the observer (see their Appendix 2). The opacity at the line center is expressed as a function of the line depth ($T_{abs} = T_C - T_L$) and the continuum ($T_C$)

$$\tau = -\ln \left(1 - \frac{T_{abs}}{T_C - J(T_{ex}) + J(T_{cmb})}\right),$$

where $J(T_{ex}) = (hv/k)/(\exp(hv/k) - 1)$ and $T_{cmb}$ is the cosmic microwave background radiation temperature ($2.73$ K). In the limit of $\tau \gg 1$, $T_C - T_{abs} \approx J(T_{ex}) - J(T_{cmb})$, and $T_{ex} \approx 5$ K. Since the D$_2$O transitions are probably optically thin, we can reasonably assume that $T_{ex}$ is lower than $5$ K and $J(T_{ex}) - J(T_{cmb})$ is negligible.

As discussed above, we assume that the absorbing layer is much larger than the continuum emitting region. Owing to the uncertainty in the H$_2$ density (lower than $5 \times 10^6$ cm$^{-3}$)

### Table 1. Derived parameters of the ortho and para D$_2$O fundamental lines.

| Species    | Transition | Frequency  | Telescope | $\int T_{do}$ (mK km s$^{-1}$) | $T_{abs} = T_C - T_L$ (mK) | $\Delta \nu$ (km s$^{-1}$) | $V_{LSR}$ (km s$^{-1}$) | $T_C$ (mK) | $\tau$ |
|------------|------------|------------|-----------|-----------------------------|---------------------|-------------------|-----------------|----------|-----|
| ortho-D$_2$O | $1_{1,1} - 0_{0,0}$ | 607.34945 | Herschel   | $77 \pm 17$                | $108 \pm 11$         | $0.57 \pm 0.09$     | $4.33 \pm 0.04$   | $234 \pm 19$ | $0.62 \pm 0.11$ |
| para-D$_2$O | $1_{0,0} - 1_{0,1}$ | 316.79981 | JCMT      | $120 \pm 49$               | $220 \pm 30$         | $0.55 \pm 0.15$     | $4.15 \pm 0.04$   | $850 \pm 35$ | $0.26 \pm 0.05$ |

Notes. Note that the parameters are in $T_{ex}$ for ortho-D$_2$O and $T_{abs}$ for para-D$_2$O (see text).
and the kinematic temperature (lower than 30 K), we applied the method described above to determine the column densities with $n_{\text{H}} = 10^5 \text{ cm}^{-3}$ and $T_{\text{kin}} \sim 20 \text{ K}$. Table 1 lists the computation of the optical depths for both lines and their corresponding uncertainties. Since $\tau = -\ln(T_L/T_C)$, the uncertainty in the line optical depth is given by $\delta \tau = \exp(\tau) \times \delta(T_L/T_C)$. Our computation yields an OPR equal to $1.1 \pm 0.4$ with the corresponding column densities $N_{\text{ortho}} = (8.7 \pm 2.1) \times 10^{11} \text{ cm}^{-2}$ and $N_{\text{para}} = (7.8 \pm 2.6) \times 10^{11} \text{ cm}^{-2}$. All errors here are $1\sigma$. Both lines are optically thin and their $T_{\text{kin}}$ are lower than 5 K. We note that decreasing the density and/or the kinetic temperature does not change the OPR by more than 10%. Therefore, the OPR is lower than 2.4 at a $3\sigma$ level of uncertainty (where we added the $3\sigma$ statistical error and the mentioned 10% to the 1.1 value). We assumed (see Sect. 2) that the relative gains to the lower and upper sidebands are equal. Since we do not have any information about the sideband ratio at the frequency of the $D_2O$ line, we can only introduce a maximum uncertainty of 16%, corresponding to the overall calibration budget for band 1b. The resulting upper limit to the OPR is therefore increased to about 2.6. Figure 4 shows the measured OPR interval and the thermal equilibrium as a function of the gas temperature.

4. Conclusions

As discussed in Sect. 3, the gas absorbing the $D_2O$ line is located more than 900 AU from the center and has a temperature that is lower than 30 K. The comparison between the upper value of the measured $D_2O$ OPR and the thermal equilibrium value shows that they are consistent with a gas at a temperature of higher than about 15 K (at a $3\sigma$ level of confidence), and, therefore, with the assumed absorbing gas location. On the other hand, the $D_2O$ gas may have formed in a previous phase, where the gas was colder, and, in this case, it means that it had the time to thermalise to the Boltzmann value. Unfortunately, given our poor knowledge of the mechanisms that can exchange the $D_2O$ spins (see the Introduction), it is difficult here to infer the timescale for this change and, consequently, to provide a lower limit to the object age. On the other hand, the relatively large uncertainty in the OPR derived here does not allow either to exclude a non-thermal equilibrium situation. Higher signal-to-noise ratio observations will be needed to lower the uncertainty in the OPR value and derive a more robust result.

Using the density and temperature profiles of the envelope of IRAS 16293 by Crimier et al. (2010), the column density of the gas colder than 30 K is about $1 \times 10^{22} \text{ cm}^{-2}$. Therefore, the $D_2O$ abundance (with respect to $H_2$) is about $2 \times 10^{-11}$. An estimate of the water abundance profile will soon be available with the HIFI observations with a much higher spatial and spectral resolution than the one provided by the ISO observations (Ceccarelli et al. 2000). The $D_2O$ molecules might form with one OPR, but then could freeze out on grain surfaces that could modify the ratio and then become desorbing. Owing to the high uncertainty in the $H_2O$ abundance, we cannot at the time being completely exclude or confirm that formation can be described by grain surface chemistry. A modeling of the OPR evolution is beyond the scope of the present letter. With an improved calibration and better understanding of the instrumental effects, a more accurate determination of the $D_2O$ OPR in this source and potentially other sources will be possible. ALMA may also hopefully yield an answer in the near future with the observation of cold $D_2O$ with a higher spatial resolution.

To summarize, this Letter presents the first tentative estimate of the OPR for the $D_2O$ molecule, demonstrating the outstanding capabilities of the HIFI instrument. The poor knowledge of the exchange mechanisms of the nuclear spins and the relatively large error in the derived OPR prevent us from drawing firm conclusions about the formation of heavy water at that time.

Acknowledgements. HIFI has been designed and built by a consortium of institutes and university departments from across Europe, Canada and the United States under the leadership of SRON Netherlands Institute for Space Research, Groningen, The Netherlands and with major contributions from Germany, France and the US. Consortium members are: Canada: CSA, U.Waterloo; France: CESR, LAB, LERMA, IRAM; Germany: KOSMA, MPIfR, MPS; Ireland, NUI Maynooth; Italy: ASI, IPSE-INAF, Osservatorio Astrofisico di Arcetri-INAF; Netherlands: SRON, TUD, Poland: CAMK, CBK; Spain: Observatorio Astronómico Nacional (IGN), Centro de Astrobiología (CSIC-INTA). Sweden: Chalmers University of Technology - MC2, RSS & GARD; Onsala Space Observatory; Swedish National Space Board, Stockholm University – Stockholm Observatory; Switzerland: ETH Zurich, FHNW; USA: Caltech, JPL, NHSC. We thank many funding agencies for financial support. We would like to acknowledge S. Charnley, T. Jenness, R. Redman, R. Tilanus and J. Wootten for their help in retrieving the para-$D_2O$ data at JCMT.

References

Bottinelli, S., Ceccarelli, C., Neri, R., et al. 2004, ApJ, 617, L69
Brünken, S., Müller, H. S. P., Endres, C., et al. 2007, Phys. Chem. Chem. Phys., 9, 2103
Butner, H. M., Charnley, S. B., Ceccarelli, C., et al. 2007, ApJ, 659, L137
Ceccarelli, C., Castets, A., Caux, E., et al. 2000, A&A, 355, 1129
Ceccarelli, C., Bachmann, A., Boogert, A., et al. 2010, A&A, 521, L22
Comito, C., & Schilke, P. 2002, A&A, 395, 357
Crimier, N., Ceccarelli, C., Maret, S., et al. 2010, A&A, 519, A65
de Graauw, Th., Phillips, T. G., Stutzki, J., et al. 2010, A&A, 518, L6
Emprechtinger, M., Lis, D. C., Bell, T., et al. 2010, A&A, 521, L28
Le Bourlot, J. 2000, A&A, 360, 656
Limbach, H., Buntkowsky, G., Matthes, J., et al. 2006, Chem. Phys. Chem., 360, 551
Lis, D. C., Phillips, T. G., Goldsmith, P. F., et al. 2010, A&A, 521, L26
Loinard, L., Torres, R. M., Mioduszewski, A. J., & Rodríguez, L. F. 2008, ApJ, 675, L29
Müller, H. S. P., Schlöder, F., Stutzki, J., & Winnewisser, G. 2005, J. Mol. Struct., 742, 215
Outsirbrock, D. E., & Ferland, G. J. 2006, Astrophysical Society ofGasous Nebulae and active galactic nuclei, ed. D. E. Osterbrock, & G. J. Ferland (CA: University Science Books)
Parise, B., Castets, A., et al. 2005, A&A, 431, 547
Parise, B., Caux, E., Castets, A., et al. 2009, A&A, 494, 623
Pagani, L., Vastel, C., Hugo, E., et al. 2009, A&A, 494, 623
Parise, B., Caux, E., Castets, A., et al. 2005, A&A, 431, 547
Pillrat, G. L., Riedinger, J. R., Passvogel, T., et al. 2010, A&A, 518, L11
Rodgers, S. D., & Charnley, S. B. 2002, Planet. Space Sci., 50, 210
Rodgers, S. D., & Charnley, S. B. 2002, Planet. Space Sci., 50, 210
Roelfsema, P. R., Helmich, F. P., Teyssier, D., et al. 2010, A&A, submitted
Scalfi, N., Faure, A., Maret, S., et al. 2009, A&A, 506, 1243

Fig. 4. Upper limit to the measured $D_2O$ OPR (2.6, see text) as a grey box and the Boltzmann value (dotted-dashed line) as a function of temperature.
